SERIAL VERB CONSTRUCTIONS IN EDE (RHADE)¹

Tam Nguyen University of Oregon tnguyen8@uoregon.edu

¹ I would like, first, to thank three main consultants: Y Khing Niê Kđăm, H'Uôn Niê Kđăm and H'Juaih Niê Kđăm in the Ede community who helped me understand their language and culture. I am grateful to Y Ha Niê, Director of the Ethnic Research Center in Dak Lak, Vietnam for giving me the opportunity to work with the community and many valuable documents for my research. I would like to express my sincere gratitude to Scott DeLancey, my advisor, for encouraging me in my study of linguistics. Without his guidance and suggestions, this paper would have been impossible. I am also thankful to Doris Payne for providing invaluable and careful comments and suggestions for my paper. Finally, I would like to thank the Vietnam government for their financial support for my studies. All errors are mine.

I/ Introduction



Figure 1: Map of Vietnam Map is downloaded from http://www.yourasiaholidays.co.uk/vietnam-2.htm

II/ Basic clause constructions in Ede + Affirmative clauses:

(1) a.	Kâo êran. 1sg run 'I run.'	b.	Ñu êran. 3sg run 'He/she runs.'			
(2) a. Kâo 1sg 'I kill	mdjiê mnŭ kâo. kill chicken 1sg my chicken.'	b.	Aduôn kâo buh kâo. Grandmother 1sg see 1sg 'My grandmother sees me.'			
+ Negation:						
(3)	Ñu amâo êran. 3sg NEG run 'He/she doesn't run.'					
(4) a.	Ama kâo đei prŏng. Father 1sg very big 'My father is very big.'	b.	Ama kâo amâo đei prŏng. Father 1sg NEG very big 'My father isn't very big.'			
+ Tense/aspect markers:						
(5) a.	Kâo êran leh. 1sg run PERF 'I ran.'					
b.	Drei srăng buh kpan					

long- chair

(6)	Kâo	khăng	nao	sang	hră
	1sg	often	go	house	word
	'I ofte	n go to school.?	,		

FUT see

'We will see a long chair.'

III/ Verb serialization constructions in Ede

1/ Definition in the paper:

1pl

A serial verb construction (henceforth SVCs) is the constructions containing a sequence of verbs in which all verbs share the same tense, aspect, mood and modality, and act as a single predicate without overt morpheme marking coordination or subordination. In addition, in some constructions, a serial verb can grammaticalize from a "rootmorpheme" with full lexical meaning to become a functional marker in this particular construction. 2/ SVCs in Ede

2.1/ Nuclear serial verb construction in Ede

(7) Y-Kung duah buh H'Du. look-for see 'Y-Kung found H'Du.'

(8) Ñu nao yap hră
 3sg go count word
 'He goes to school.'

(9) Ñu hiu duah bruă hlăm wăl mă sang 3sg go look-for do errand in garden house 'He goes to look for and do errands in the garden and house.'

(10)	Y-Kung	srăng	duah	ðuh	H'Du.	
		FUT	look-for	see		
'Y-Kung will find H'Du.'						

Ñu (11)khăng hiu duah mă bruă hlăm wăl sang 3sg often go look-for do errand in garden house 'He often goes to look for and do errands in his own garden.'

(12)	* Y-Kung	srăng	duah	srăng	b uh	H'Du.		
(13)	* Ñu khăng h	iu khăng	g duah r	nă	bruă	hlăm	wăl	sang.
(14)	* Ñu khăng h	iu duah	khăng	mă	bruă	hlăm	wăl	sang.

2.2/ Core serial verb construction in Ede

- (15) Phung buôn sang đru pô sang nao druôm kyâo hlăm kmröng ngă bông 3pl village house help owner house go cut tree in forest make coffin 'People in the village help the house owner to go to cut trees in a forest to make coffin.'
- (16) Phung buôn sang lõ nao đru pǔ atâo kma hlăm bông
 3pl village house again go help take dead-person put in coffin
 'People in the village again go helping (by) taking a dead person put in the coffin.'

(17) Phung buôn sang srăng đru pô sang nao druôm kyâo hlăm kmröng ngă bông. 3pl village house FUT help owner house go cut tree in forest make coffin 'People in the village will help the house owner to go to cut trees in a forest to make coffin.' (18) Phung buôn sang amâo nao đru pǔ atâo kma hlăm bông
3pl village house NEG go help take dead-person put in coffin
'People in the village don't go helping (by) taking a dead person put in the coffin.'

(19) * Phung buôn sang **srăng** đru pô sang **srăng** nao druôm kyâo hlăm kmrŏng **srăng** ngă bông.

- (20) * Phung buôn sang amâo nao đru amâo pừ atâo kma hlăm bông
- (21) Ama kâo kgǔ ưm, kuč pui leh anăn tǔk êa.
 Father 1sg get-up early create fire and boil water
 'My father gets up early, builds fire and boils water.'
- (22) Ama kâo khăng kgŭ ưm, (biă dah) amâo kuč pui leh anăn tŭk êa.
 Father 1sg often get-up early, (but) NEG create fire and boil water
 'My father often gets up early but not builds fire and boils water.'
- 2.3/ Modifying serial verb construction in Ede
- (23) Amĭ ama mniê brei ngăn pnŭ kơ găp djuê êkei Mother father woman give dowry gift to family man 'Woman's parents give dowry and gifts to man's family.'
- (24) Amĭ ama mniê khăng brei ngăn pnǔ kơ găp djuê êkei Mother father woman often give dowry gift to family man 'Woman's parents often give dowry and gifts to man's family.'
- (25) Amĭ kâo mñam abăn, kpin pioh čhĭ brei ko arăng Mother 1sg weave blanket, skirt for sell give to 3pl 'My mother weaves blankets, skirts to sell for people.'
- (26) (čô djă ba bĕ kơ sang), aduôn đru yap brei.
 (Grandchild carry bring Ptcl to house), grandmother help count give
 '(Grandchild brings to house), grandmother helps to count for.'
- (27) Aduôn đru yap brei kơ čô Grandmother help count give to grandchild 'Grandmother counts word for grandchild.'

- (28) * Amĭ kâo brei ko arăng.
- (29) * (čô djă ba bĕ kơ sang), aduôn brei.
- (30) * aduôn brei kơ čô.

References

- Buon-ya, Y. (1980). *Rhade-English dictionary*. Canberra: Australian National University.
- Doan, V. P. (1996). Ngu am Tieng Ede. Hanoi: Nha xuat ban Khoa hoc Xa hoi.
- Doan, V. P. (1998). *Tu vung cac phuong ngu Ede- Lexique des Dialects Ede*. Ho Chi Minh City: Nha xuat ban Thanh pho Ho Chi Minh.

Foley, W. A., & Olson, M. (1985). Clausehood and verb serialization. In J.
Nichols & A. Woodbury (Eds.), *Grammar inside and outside the clause: Some approaches to theory from the field* (pp. 17-60). Cambridge: Cambridge University Press.

- Nguyen, T. (2005). Vietnamese serializing verb constructions. Unpublished manuscript, University of Oregon, Eugene.
- Shintani, T. L. A. (1981). Études phonetiques de la langue Rhadé. *Journal of Asian and African studies*, *N21*, 120-129.

Vietnamese-Ede Dictionary. (2004). Dak Lak: Uy Ban Nhan Dan Tinh Dak Lak.